



Dodávateľ/Supplier:
Centrálny depozitár cenných papierov SR, a.s.
 Ul.29. augusta 1/A
 814 80 Bratislava
 Slovenská republika

IČO/Identif. Nr.: 31 338 976
 DIČ/Tax identif. Nr.: 2020312833
 IČ DPH/VAT Nr.: SK2020312833
 Banka/Bank: Tatra banka, a.s.
 BÚ/Bank account Nr.: 2927123558/1100
 IBAN: SK09 1100 0000 0029 2712 3558
 Swift/BIC CODE: TATRSKBX
 e-mail: info@cdcp.sk

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu:
 Bratislava I, oddiel Sa, vložka 493/B

MLADÉ SRDCIA

Odberateľ/Beneficiary: 30 -01- 2013



05-1-4859-000011

Podacie číslo: 13 Číslo spisu:
 Prílohy / listy: Vyšavujú:

Tanečné divadlo Ifjú Szivek
 Mostová 8
 811 02 Bratislava
 Slovensko

IČO/Identif. Nr.: 31796796
 DIČ/Tax identif. Nr.:
 IČ DPH/VAT Nr.:
 Variabilný symbol/Variable symbol: 1485908883
 Špecifický symbol/Specific symbol: 1200267169
 Konšt. symbol/Constant symbol: 308
 Spôsob úhrady/Method of payment: PP/Bank transfer

Faktúra/Invoice Nr.: 1200267169
 Dátum vystavenia/Date of issue: 31.12.2012
 Dátum dodania/VAT effect date: 31.12.2012
 Dátum splatnosti/Due date: 28.02.2013

Informujeme Vás cenu za vedenie účtu majiteľa cenných papierov za rok 2012 v zmysle Cenníka Centrálného depozitára cenných papierov SR, a.s.
 We bill you the annual fee for owner's account maintenance for the year 2012 according to the Cenník Centrálného depozitára cenných papierov SR, a.s.:

Položka/Item	Počet/Amount	DPH/VAT %	Jednotková cena bez DPH/ Unit Price (VAT excl.)
CD - 55 - Vedenie účtu majiteľa/Annual fee for owner's account maintenance	1	20	10,00 EUR
		Základ dane/VAT base	10,00 EUR
		DPH/VAT 20 %	2,00 EUR
		SPOLU/Total	12,00 EUR

Rekapitulácia depozitných poplatkov za rok 2012/Summary of depository fees for the year 2012

Fakturovaná cena s DPH/ Invoiced price including VAT	Refundovaná čiastka z FNM/ Sum refunded by FNM	Ostáva k úhrade za rok 2012/ Outstanding sum to be paid for the year 2012
12,00	0,00	12,00

Vážení majiteľ účtu cenných papierov,

Dovoľujeme si Vás požiadať, aby ste najneskôr do dátumu splatnosti faktúry uhradili Váš záväzok za rok 2012 prípadne za minulé roky voči Centrálnemu depozitáru cenných papierov SR, a.s. (ďalej „CSDP a.s.“), ktorého výška je uvedená v priloženej rekapitulácii. Cena za vedenie účtu je znížená o pomernú časť ceny v pomere podľa objemu cenných papierov, ktoré ste v priebehu roku 2012 bezodplatne previedli na účet FNM SR. Záväzok je možné uhradiť prostredníctvom bankového prevodu alebo poštovou poukážkou Slovenskej pošty a.s. Pre jednoznačnú identifikáciu realizovanej platby je nevyhnutné uviesť správny variabilný a špecifický symbol uvedený na faktúre zvýrazneným písmom.

Dear securities account owner,

Please find attached an invoice for the annual fee for securities account maintenance for the year 2012. The fee is calculated according to the Scale of Fees of the Central securities depository of the Slovak Republic, j.s.c. We would like to kindly ask you to pay the invoiced fee in the amount stated in this invoice, which can be settled by bank transfer. For unique identification of payment it is necessary to fill out correctly the variable symbol and specific symbol stated in the invoice in bold letters.

Mgr. Katarína Baričáková
 riaditeľka úseku ekonomiky

Ing. M.Phil. Jozef Bača, PhD.
 riaditeľ úseku obchodno-technického

POŠTOVÝ POUKAZ NA ÚČET PODACIE LÍSTOK <small>reka pošta, a. s., Partizánska cesta 9, 975 09 Banská Bystrica 1 / DR OS Banská Bystrica, v odd. Sa, v. č. B03/S 36631124, IČ DPH: SK2021875959</small> ODACIE ČÍSLO		Plafte iba na pošte OKR. PEČ. POD. ČÍS.		POŠTOVÝ POUKAZ NA ÚČET S SUMA = 1 2 0 0 EUR cent K. SL. 0 0 K. PROD. 3 6 PREDČÍSLE ÚČTU 0 0 0 0 0 0 ČÍSLO ÚČTU 2 9 2 7 1 2 3 5 5 8 KÓD BANKY 1 1 0 0 KONŠT. SYMBOL 0 3 0 8 VARIABILNÝ SYMBOL 1 4 8 5 9 0 8 8 8 3	
ATNÉ V HOTOVOSTI KÓD SLUŽBY 00 KÓD PROD. 36		PODACIE ZNAKY SUMA SLOVOM Dvanásť EUR 00 cent		ODOSEĽATEĽ Tanečné divadlo Ifjú Szivek Mostová 8 811 02 Bratislava	
A EUR 12 cent 00 O ÚČTU 000000-2927123558 BANKY 1100		ADRESÁT (117698) Centrálny depozitár cenných papierov SR, a.s. Ul. 29. augusta 1/A 81480 Bratislava		K. SPRAC. REFERENČNÉ ČÍSLO 2 6 9 4 5 6 0 0 6 ŠPECIFICKÝ SYMBOL 1 2 0 0 2 6 7 1 6 9 SPRÁVA PRE ADRESÁTA	
ADRESÁT (117698) Centrálny depozitár cenných papierov SR, a.s. Ul. 29. augusta 1/A 81480 Bratislava		ADRESÁT (117698) Centrálny depozitár cenných papierov SR, a.s. Ul. 29. augusta 1/A 81480 Bratislava		ODOSEĽATEĽ Tanečné divadlo Ifjú Szivek Mostová 8 811 02 Bratislava	
ODOSEĽATEĽ Tanečné divadlo Ifjú Szivek Mostová 8		ODOSEĽATEĽ Tanečné divadlo Ifjú Szivek Mostová 8 811 02 Bratislava		ODOSEĽATEĽ Tanečné divadlo Ifjú Szivek Mostová 8 811 02 Bratislava	

ČITACIA ZÓNA - NEVPISUJTE ŽIADNE UDAJE!

